

上田染谷丘高等学校オーストラリア研修七日目(3/14)

Deception Bay SHS

午後の授業は日本語クラスに参加しました。日本の学生には英語で書かれた質問用紙、オーストラリアの学生には日本語で書かれた質問用紙を渡され、お互いの言語でインタビューし合うという内容でした。まだ日本語が十分に読めないオーストラリアの学生にとっては、質問するだけでも精いっぱいの様子。日本語の上にローマ字で読み方を書き一生懸命話してくれていました。



それを受けた生徒さんたちも簡潔にわかりやすい日本語で返答。質問の時間が終わっても、日本語の発音や書き方を教えるなど会話を楽しむ姿がありました。

Ferny Grove SHS

今日は、小学校へ訪問する日で、登校したらすぐにバスに乗り、Our Lady Of The Assumption Primary School へ。最初は6年生の教室へ行きました。教室に入ったらまずは自己紹介。日本語を勉強している小学生から、「ワタシハ〇〇デス」と言われると緊張していた顔もみるみる綻んでいきます。小学生から日本語で自己紹介してもらったので、



自分達は英語で自己紹介。それぞれ紹介した後は2グループに分かれて早速ゲームの説明です。パワーポイントを使って説明していくうちに小学生からは、「あ～！なるほど！」といった声が上がります。最初のうちは恐る恐るやっていた小学生も、ゲームに慣れたら走ったり飛び上がったりの大盛り上がり。

6年生の授業が終わったところで、次は5年生の教室で同じことをしました。まだ日本語を学び始めたばかりの5年生がたどたどしい日本語で自己紹介してくれました。今度は自分達も日本語で自己紹介。自己紹介のあとはまたまたゲームの説明です。1回やっているので最初の時より慣れた様子で、5年生も元気いっぱい楽しんでくれました。一生懸命考え用意したゲームを喜んでもらえて、生徒たちも嬉しそうでした。

